

DWUTYGODNIK SPOŁECZNO-ZAWODOWY PRACOWNIKÓW HUTNICTWA ŻELAZA I STALI  
PRZEMYSŁU METALI NIEŻELAZNYCH, KOKSOWNICTWA, ODLEWNICTWA  
MATERIAŁÓW OGNIOTRWAŁYCH I BRANŻY METALOWEJ

www.e-mh.eu  
e-mail:ferraria@wp.pl

## NASZA ROZMOWA

### TYLKO SZYBKE I ZDECYDOWANIE DZIAŁANIA URATUJĄ HUTNICTWO

ROZMOWA „MH”  
Z ANDRZEJEM KAROLEM  
PRZEWODNICZĄCYM RADY  
KRAJOWEJ SEKCJI HUTNICTWA  
NSZZ „SOLIDARNOŚĆ”

„MH”: Panie Przewodniczący. Przed nami gorący okres związany z kryzysem energetycznym, rosnącymi cenami, zapowiedziami wygaszania produkcji hutniczej...

A.Karol: Niestety nadchodzi jesień i zima, które faktycznie mogą być gorące. We wtorek zarząd regio-



nu Śląsko-Dąbrowskiej Solidarności podjął decyzję o rozpoczęciu od 7 września pogotowia protestacyjnego w obliczu wysokich cen energii, szalejącej inflacji i rosnących kosztów życia oraz w związku drastycznie pogarszającą się kondycją przedsiębiorstw, w tym firm energochłonnych, działających na terenie Górnego Śląska i Zagłębia Dąbrowskiego.

DOKOŃCZENIE NA STR.3

## CZY HUTNICTWO PRZETRWA KRYZYS ENERGETYCZNY? W EUROPIE GASNĄ WIELKIE PIECE

*Gasną jeden po drugim - tak krótko można opisać obecną sytuację europejskiego hutnictwa. Z dnia na dzień dowiadujemy się o kolejnych czasowych wyłączeniach spowodowanych drastycznie drożącymi mediami energetycznymi. Na porządku dnia staje więc pytanie - Czy hutnictwo zdoła przetrwać obecny kryzys energetyczny?*

Na obecną bardzo trudną sytuację europejskiego przemysłu stalowego nałożyły się kilka czynników - słabnący popyt, wojna w Ukrainie, która doprowadziła do drastycznych podwyżek cen energii i gazu, a także opłaty klimatyczne. Do tego dochodzi wszechobecna inflacja, która w większości krajów tłumiona jest poprzez podwyższanie stóp procentowych. To przekłada się na spowolnienie gospodarki, spadek inwestycji, a przez to i zapotrzebowania na stal.

Największy producent stali ArcelorMittal, który już wcześniej informował o wygaszaniu wielkich pie-

ców w Europie i skracaniu czasu pracy walcowni zdecydował o kolejnych wyłączeniach, w tym także w Polsce.

9 września br. poinformowano o czasowym wyłączeniu z końcem miesiąca wielkiego pieca nr 3 w Dąbrowie Górniczej.

Sytuacja rynkowa w Europie uległa dalszemu osłabieniu w okresie letnim. Obserwujemy spadek popytu, a portfel zamówień jest poniżej poziomu pracy technologicznego minimum dwóch wielkich pieców - skomentował podjętą decyzję firmy Frederik Van De Velde, dyrektor generalny ArcelorMittal Poland.

Na koniec września zatrzymane czasowo zostaną również wielkie piece w Dunkierce i Bremie.

Pierwszy ma zdolności produkcyjne rzędu 1,8 mln ton rocznie, a drugi 1,2 mln ton.

W przypadku Dunkierki to już drugi wygaszany piec w tym roku. Wcześniej wyłączono nieco mniejszą jednostkę o rocznej produkcji 1,4 mln ton stali. Ten wyłączany obecnie ma przejść remont i zostać ponownie uruchomiony. Powstaje pytanie - Czy zaraz po zakończeniu prac inwestycyjnych?

DOKOŃCZENIE NA STR.2

## KONFERENCJA SPRAWOZDAWCZO-WYBORCZA W HUCIE „ŁABĘDY” S.A. TROSKA O PRZYSZŁOŚĆ WYZNACZA PRIORYTETY ZWIĄZKOWEJ DZIAŁALNOŚCI

2 września 2022 roku delegaci Związku Zawodowego Pracowników Huty Łabędy podsumowali działalność organów statutowych swojej organizacji w X kadencji, dokonali wyboru władz i sprecyzowali kierunki dalszej działalności na najbliższe cztery lata. Uczestników Konferencji Sprawozdawczo-Wyborczej powitał przewodniczący Artur Jacek Wilkoń stwierdzając, że miniona kadencja przebiegała w trudnych uwarunkowaniach covidowych, co wpłynęło bezpośrednio na kierunki i konkretne zadania organizacji związkowej.

W obradach konferencji udział wzięli goście reprezentujący centrale związkowe: przewodniczący Ogólnopolskiego Porozumienia Związków Zawodowych Andrzej Radzikowski pełniący obecnie funkcję przewodniczącego Rady Dialogu Społecznego, przewodniczący Federacji Związków Zawodowych Metalowców i Hutników w Polsce Mirosław Grzybek, przewodniczący śląskiego okręgu Federacji Stanisław Młynarczyk, przewodniczący związku zawodowego w JSW Koks, członek Wojewódzkiej Rady Dialogu Społecznego Jarosław Galka, a także członek komisji wydzielonej WKR Huty Łabędy Michał Sitek.

DOKOŃCZENIE NA STR.7

## RODZINNY PIKNIK KRAKOWSKICH HUTNIKÓW



Niezależny Samorządny Związek Zawodowy Pracowników ArcelorMittal Poland w Krakowie przygotował atrakcje zarówno dla najmłodszych jak i tych starszych uczestników. Czytaj str.8

## Z okazji wyjątkowego jubileuszu 50-ciu lat pracy zawodowej

Naszego Kolegi i Współpracownika

### Leszka Malinowskiego

składamy najserdeczniejsze gratulacje oraz podziękowania za wieloletnią współpracę.

Twoje doświadczenie zawodowe, postawa osobista, niesamowita energia i zaangażowanie w wykonywanie powierzonych zadań jest dla nas ogromnym wsparciem i inspiracją.

Niech ten szczególnie jubileusz obchodzony w gronie Kolegów z Naszej firmy będzie dowodem uznania dla Twojej wiedzy i profesjonalizmu oraz wyrazem szacunku dla osiągnięć zawodowych.

Kończąc te skromne gratulacje, życzymy Ci, Drogi Jubilat, dużo zdrowia, pomyślności i sił do dalszej pracy w gronie Naszej aluminiowej braci.

NPA  
SKAWINA



GRUPA  
BORYSZEW  
www.boryszew.com

Dyrekcja i Pracownicy  
Boryszew S.A.  
Oddział Nowoczesne Produkty  
Aluminiowe Skawina

## TATA STEEL IJMUIDEN MODERNIZACJA WĘGLOPOCHODNYCH

W Hucie Tata Steel IJmuiden w Holandii, a ściślej mówiąc na terenie koksowni nr 1 prowadzone są prace modernizacyjne instalacji węglowodnorodnych. Obecnie budowane są trzy nowe chłodnice wstępne gazu.

Należąca do koncernu Tata Steel huta jest jedynym liczącym się producentem koksu i stali w Holandii. Położona na wybrzeżu Morza Północnego huta posiada w swojej części surowcowej aż dwie koksownie, aglomerownię oraz grudkownię. Ponadto zakład jest wyposażony w 2 wielkie piece nr 6 i nr 7, przy czym ten drugi jest jednym z trzech największych wielkich pieców w Europie. Jego pojemność przekracza 4000 m<sup>3</sup>, a średnica garu to aż 13,8 m.

DOKOŃCZENIE NA STR.2

## PMI WYHAMOWUJE SPOWOLNIENIE CZY STAGNACJA?

Wskaźnik PMI dla przemysłu w Polsce w sierpniu wyniósł 40,9 pkt. wobec 42,1 pkt. w lipcu poinformowała firma S&P Global. Zdaniem analityków Polskiego Instytutu Ekonomicznego „w najbliższych miesiącach czeka nas wyraźne spowolnienie, a koniec roku przyniesie wyniki bliskie stagnacji. Dużym zagrożeniem są stale rosnące ceny energii”.

W raporcie Instytutu zwrócono uwagę, że „Spowolnienie najmocniej dotyka małe i średnie przedsiębiorstwa. Jak dotychczas firmy te najbardziej ograniczają wykorzystanie swoich mocy produkcyjnych, w największym stopniu borykają się również z rosnącymi kosztami. Spadki zamówień odnotowujemy przede wszystkim w przypadku przedsiębiorstw z branży meblarskiej, przetwórstwa metalowego, chemicznego czy dostawcy elektroniki”.

DOKOŃCZENIE NA STR.2